

MICHELINO®
— since 1951 —



RACLETTE GRILL FÜR 8 PERSONEN

Art.-Nr.: 74384 / GR-108N

DE / EN / FR / NL / TR

Bedienungsanleitung
Instruction manual
Manuel d'instructions
Gebruiksaanwijzing
Kullanım kılavuzu



WICHTIGE INFORMATIONEN VOR GEBRAUCH

Lesen Sie die Bedienungsanleitung und Sicherheitshinweise sorgfältig durch bevor Sie das Gerät verwenden!

- Die Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder zu Schäden am Gerät führen.
- Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung auf.
- Wenn Sie das Gerät an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit.
- Das Gerät ist nur für den privaten Haushalt konzipiert und nicht für den gewerblichen Gebrauch.
- Verwenden Sie das Gerät nur in Innenräumen und nicht im Freien.

SICHERHEITSHINWEISE

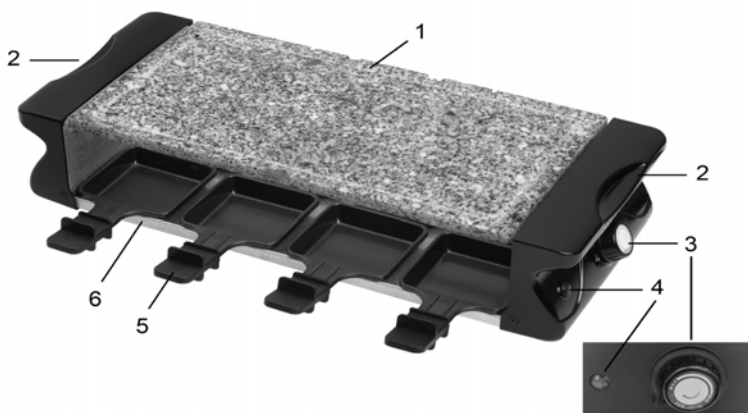
- Beim Ignorieren der Sicherheitshinweise kann der Hersteller nicht für Schäden haftbar gemacht werden.
- Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen an einem sicheren Ort auf.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauches des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht durch Kinder ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und beaufsichtigt.
- Kinder jünger als 8 Jahre sind vom Gerät und der Anschlussleitung fernzuhalten.
- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, mit einer externen Zeitschaltuhr oder einem separaten Fernwirkssystem betrieben zu werden.
- Wenn die Anschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Von Elektrogeräten können Gefahren für Haus- und Nutztiere ausgehen. Des Weiteren können Tiere auch einen Schaden am Gerät verursachen. Halten Sie deshalb Tiere grundsätzlich von Elektrogeräten fern.
- Schützen Sie das Gerät vor Feuchtigkeit, Tropf- oder Spritzwasser. Es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlages.
- Achten Sie beim Gebrauch des Gerätes darauf, dass die Anschlussleitung nicht eingeklemmt oder gequetscht wird.
- Um den Netzstecker aus der Steckdose zu ziehen, immer am Stecker, nie am Kabel ziehen.
- Um Gefährdungen zu vermeiden, nehmen Sie keine Veränderungen am Gerät vor.
- Vergewissern Sie sich bei jedem Gebrauch, dass sich keine brennbaren Materialien wie Papier, Verpackungsmaterial, Benutzerhandbuch oder Plastiktüten auf dem Gerät befinden.
- Tauchen Sie das Gerät, das Netzkabel und den Netzstecker niemals in Wasser ein und spülen Sie es nicht unter dem Wasserhahn ab.
- Das Gerät ist während und nach dem Betrieb heiß. Fassen Sie das Gerät nie direkt an, um Unfälle zu vermeiden.
- Bewegen Sie das Gerät niemals während des Betriebs.
- Dieses Gerät ist nur zum Kochen bestimmt, verwenden Sie es niemals für andere Zwecke.
- Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wänden auf und lassen Sie an den Seiten, an der Rückseite und an der Oberseite mindestens 10 cm Platz, um sicherzustellen, dass während der Verwendung des Geräts Platz für die Kühlung vorhanden ist.
- Verwenden Sie das Produkt nicht in einer Umgebung mit hoher Luftfeuchtigkeit und hohen Temperaturen und nicht auf einer unebenen Oberfläche.

- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt laufen.
- Ziehen Sie nach dem Gebrauch und vor dem Einschalten des Geräts immer den Netzstecker.
- Verwenden Sie niemals Scheuerschwämme, scheuernde Reinigungsmittel oder aggressive Flüssigkeiten wie Benzin oder Aceton zur Reinigung des Gerätes und des Zubehörs.

LIEFERUMFANG

1. Raclette Grill
2. 8 Pfännchen und Plastikspatel
3. Bedienungsanleitung

GERÄTEBESCHREIBUNG



1. Granitplatte
2. Bakelit-Kunststoff-Griffe
3. Temperaturrehregler
4. Betriebskontrollleuchte
5. 8 kleine Pfännchen
6. Untere Heizplatte aus Stahl

TECHNISCHE DATEN

Modell:	74384 / GR-108N
Netzspannung:	220-240V-50/60Hz
Schutzklasse:	I
Leistung:	1.200 Watt

VOR DER ERSTEN BENUTZUNG

- Verpackungsmaterial ist kein Kinderspielzeug. Kinder dürfen nicht mit den Kunststoffbeuteln spielen. Es besteht Erstickungsgefahr.
- Entnehmen Sie alle Teile aus der Verpackung und entfernen Sie sämtliche Verpackungsmaterialien. Entfernen Sie auch eventuelle Transportsicherungen.
- Prüfen Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit und Beschädigungen.
- Reinigen Sie Pfännchen und die Grillplatte gründlich mit Spülmittel und einem nicht scheuernden Schwamm.
- Reinigen Sie das äußere Gehäuse des Geräts und die untere Platte mit einem feuchten Tuch und trocknen Sie es mit einem trockenen Tuch ab. Vergewissern Sie sich, dass das Gerät und alle Zubehörteile vor der Verwendung vollständig trocken sind.
- Lassen Sie das Gerät ca. 3 Minuten lang mit maximaler Temperatur laufen, um die auf den Heizelementen aufgebrauchte Schutzsubstanz abzubrennen. Dies kann zu einer minimalen Geruchs- und Rauchentwicklung führen. Dies ist normal und unbedenklich.
- Das Gerät ist nun einsatzbereit.

INBETRIEBNAHME

1. Stellen Sie das Gerät auf eine ebene und hitzebeständige Fläche.
2. Vergewissern Sie sich vor dem Anschließen des Steckers an die Stromquelle, dass der Drehknopf auf die Position OFF gestellt ist.
3. Wenn alles bereit ist, schließen Sie den Stecker an die Stromquelle an.
4. Drehen Sie den Drehknopf auf die Position ON. Die Betriebskontrollleuchte leuchtet auf, das Gerät beginnt zu heizen.
5. Drehen Sie den Drehknopf auf MAX, um ca. 5-7 Minuten vorzuheizen. Wenn die Heizröhre durchgehend rot leuchtet, können Sie das Grillgut auf die Grillplatte oder in die Pfännchen legen.
6. Sie können etwas Speiseöl auf die Grillplatte oder in die Pfännchen geben, wenn das Grillgut trocken ist, um ein Anhaften zu vermeiden.
7. Es wird nicht empfohlen, die untere Platte zum Grillen von Lebensmitteln zu verwenden, da sie nicht zu erkennen und schwer zu reinigen ist. Sie können sie zum Warmhalten des Grillguts verwenden.
8. Die Anzeige schaltet sich während des Garvorgangs ständig ein und aus, um die von Ihnen eingestellte Temperatur beizubehalten. Dies ist normal.
9. Drehen Sie nach Beendigung des Garvorgangs den Bedienknopf auf die Position OFF und ziehen Sie den Netzstecker.

REINIGUNG

- Es wird empfohlen, die untere Heizplatte mit Alufolie zu umwickeln, um zu vermeiden, dass Öl auf die Platte tropft.
- Um die Reinigung zu erleichtern, verwenden Sie die Warmhaltefunktion.
- Reinigen Sie das Gerät und alle Zubehörteile, nachdem es abgekühlt ist.
- Reinigen Sie das Gerät nach jedem Gebrauch.
- Ziehen Sie vor der Reinigung den Netzstecker und vergewissern Sie sich, dass der Drehknopf auf OFF steht. Das Gerät und sein Zubehör müssen vollständig abgekühlt sein.
- Verwenden Sie niemals Scheuerschwämme, scheuernde Reinigungsmittel oder aggressive Flüssigkeiten wie Ben-

zin oder Aceton, um das Gerät, das Heizrohr, die Grillplatte und die Pfännchen zu reinigen.

- Reinigen Sie das Gerät, das Heizrohr und die untere Platte mit einem feuchten Tuch und trocknen Sie sie anschließend ab.
- Reinigen Sie die Grillplatte gründlich mit Spülmittel und einem nicht scheuernden Schwamm.
- Tauchen Sie das Gerät, das Netzkabel und den Elektrostecker niemals in Wasser und spülen Sie es nicht unter dem Wasserhahn ab.
- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät völlig trocken ist, bevor Sie es ein zweites Mal benutzen oder lagern.

AUFBEWAHRUNG

- Bewahren Sie das Gerät an einem sauberen, staubfreien und trockenen Ort auf.

ENTSORGUNG

Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoff-Sammlung. Werfen Sie das Gerät nicht in den normalen Hausmüll. Das Produkt unterliegt der europäischen Richtlinie 2012/19/EU.



Entsorgen Sie das Gerät über einen zugelassenen Entsorgungsbetrieb oder über Ihre kommunale Entsorgungseinrichtung. Beachten Sie die aktuell geltenden Vorschriften. Setzen Sie sich im Zweifelsfall mit Ihrer Entsorgungseinrichtung in Verbindung.

GARANTIE

Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum.

GARANTIEBEDINGUNGEN

- Die Garantiezeit beginnt mit dem Kaufdatum. Bewahren Sie die Originalquittung auf. Sie ist der Kaufnachweis.
- Innerhalb von drei Jahren ab Kaufdatum, wenn ein Material- oder Produktionsfehler auftritt, werden das Produkt gemäß der von uns gewählten Option kostenlos ersetzt oder repariert.
- Es wird davon ausgegangen, dass das Gerät innerhalb der angegebenen Laufzeit mit Quittung und einer kurzen schriftlichen Beschreibung des Mangels eingereicht wird. Die Beschreibung muss Angaben zum Defekt enthalten und wann dieser aufgetreten ist.
- Durch den Austausch, die Reparatur oder den Austausch des Produkts beginnt keine neue Garantiezeit.
- Die bereits beim Kauf bestehenden Schäden oder Mängel müssen sofort nach dem Auspacken der Ware angezeigt werden.
- Material- oder Herstellungsfehler sind garantiert, leicht beschädigte oder zerbrechliche Komponenten wie Akkumulatoren oder Glas jedoch nicht unter der Garantie abgedeckt.
- Die Garantie deckt keine Mängel oder Schäden ab, die durch unsachgemäße Verwendung, bei Nichteinhaltung der Bedienungsanleitung oder Wartung entstanden sind.

ABWICKLUNG IM GARANTIEFALL

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild des Gerätes, dem Verkaufskarton oder der Bedienungsanleitung.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie bitte die folgende Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail. Dort wird Ihnen das weitere Vorgehen ausführlich beschrieben.

Tel.: +49 2154 470 26-630

E-Mail: info@hatex24.de

IMPORTANT INFORMATION BEFORE USE

Read the operating instructions and safety instructions carefully before using the device!

- Failure to observe the operating instructions may result in serious injury or damage to the device.
- Keep the operating instructions for further use.
- If you pass the device on to third parties, be sure to include these operating instructions.
- The device is designed for private household use only and not for commercial use.
- Only use the device indoors and not outdoors.

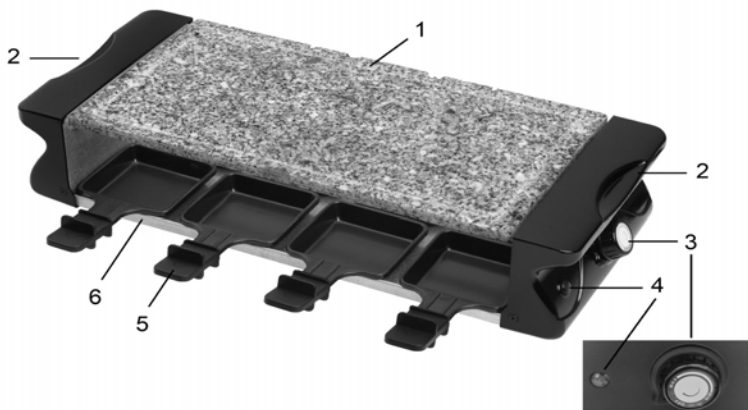
SAFETY INSTRUCTIONS

- If the safety instructions are ignored, the manufacturer cannot be held liable for any damage.
- Keep these instructions in a safe place for future reference.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and/or knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children must not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance must not be carried out by children without supervision, unless they are older than 8 years and supervised.
- Children younger than 8 years must be kept away from the unit and the connecting cable.
- This unit is not intended to be operated with an external timer or a separate remote-control system.
- If the connecting cable of this device is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its customer service or a similarly qualified person in order to prevent hazards.
- Electrical equipment can pose hazards to pets and livestock. Furthermore, animals can also cause damage to the device. Therefore, always keep animals away from electrical devices.
- Protect the device from moisture, dripping or splashing water. There is a risk of electric shock.
- When using the device, make sure that the power cord is not pinched or crushed.
- To pull the power plug out of the socket, always pull on the plug, never on the cable.
- To avoid hazards, do not make any modifications to the device.
- Make sure that there are no flammable materials such as paper, packaging material, user manual or plastic bags on the device each time you use it.
- Never immerse the device, power cord or power plug in water or rinse it under the tap.
- The device is hot during and after operation. Never touch the device directly to avoid accidents.
- Never move the appliance during operation.
- This appliance is for cooking only, never use it for any other purpose.
- Do not place the product near walls and leave at least 10 cm of space on the sides, back and top to ensure that there is room for cooling while using the product.
- Do not use the product in an environment with high humidity and high temperatures, or on an uneven surface.
- Do not leave the product running unattended.
- Always unplug the product after use and before turning it on.
- Never use abrasive sponges, abrasive cleaning agents or aggressive liquids such as benzine or acetone to clean the device and accessories.

SCOPE OF DELIVERY

1. Raclette grill
2. 8 pans and plastic spatulas
3. Instruction manual

DEVICE DESCRIPTION



1. Granite top
2. Bakelite plastic handles
3. Temperature control dial
4. Operating indicator light
5. 8 small pans
6. Lower steel heating plate

TECHNICAL DATA

Model:	74384 / GR-108N
Nominal voltage:	220-240V~50/60Hz
Protection class:	I
Nominal power:	1.200 Watt

BEFORE FIRST USE

- Packaging material is not a child's toy. Children must not play with the plastic bags. There is a risk of suffocation.
- Remove all parts from the packaging and remove all packaging materials. Also remove any transport locks.
- Check the scope of delivery for completeness and damage.

- Clean pans and griddle thoroughly with detergent and a non-abrasive sponge.
- Clean the outer casing of the appliance and the lower plate with a damp cloth and dry with a dry cloth. Make sure the unit and all accessories are completely dry before use.
- Run the unit at maximum temperature for approximately 3 minutes to burn off the protective substance applied to the heating elements. This may result in minimal odor and smoke. This is normal and harmless.
- The unit is now ready for use.

COMMISSIONING

1. Place the device on a flat and heat-resistant surface.
2. Before connecting the plug to the power source, make sure that the rotary knob is set to the OFF position.
3. When everything is ready, connect the plug to the power source.
4. Turn the rotary knob to the ON position. The power indicator light will illuminate and the unit will begin to heat.
5. Turn the control knob to MAX to preheat for approximately 5-7 minutes. When the heating tube is solid red, you can place the food on the griddle or in the pans.
6. You can put some cooking oil on the griddle or in the pans when the food is dry to avoid sticking.
7. It is not recommended to use the bottom plate for grilling food, as it is unrecognizable and difficult to clean. You can use it to keep the grilled food warm.
8. The display will constantly turn on and off during cooking to maintain the temperature you set. This is normal.
9. When cooking is finished, turn the control knob to the OFF position and unplug the power cord.

CLEANING

- It is recommended to wrap the lower heating plate with aluminum foil to prevent oil from dripping onto the plate.
- To facilitate cleaning, use the keep warm function.
- Clean the unit and all accessories after it has cooled down.
- Clean the appliance after each use.
- Before cleaning, disconnect the power plug and make sure that the rotary knob is in the OFF position. The unit and its accessories must be completely cooled down.
- Never use abrasive sponges, abrasive cleaning agents or aggressive liquids such as benzine or acetone to clean the appliance, the heating tube, the grill plate and the pans.
- Clean the appliance, the heating tube and the lower plate with a damp cloth and then dry them.
- Clean the grill plate thoroughly with dishwashing liquid and a non-abrasive sponge.
- Never immerse the unit, power cord or electrical plug in water or rinse it under the faucet.
- Make sure the device is completely dry before using or storing it.

STORAGE

Store the device in a clean, dust-free and dry place.

DISPOSAL

Dispose of the packaging according to type. Dispose of cardboard and carton as waste paper, and foil as recyclable material. Do not dispose of the device in normal household waste. The product is subject to the European Directive 2012/19/EU.



Dispose of the device via an authorized disposal company or your municipal waste disposal facility. Observe the currently applicable regulations. In case of doubt, contact your waste disposal facility.

WARRANTY

You receive a 3-year guarantee on this device from the date of purchase.

WARRANTY CONDITIONS

- The guarantee period begins on the date of purchase. Keep the original sales receipt as proof of purchase.
- Should a material or production defect occur within the three years from the date of purchase, we will, at our option, replace the product or repair it free of charge, provided that both the device and the receipt, including a brief written description of the defect, are submitted to us within the aforementioned three-year period.
- If the defect is covered by our guarantee, you will receive a new product or we will repair the defective device.
- The replacement or repair of the product does not start a new guarantee period.
- Replacing or repairing parts of the device does not extend the guarantee period. The warranty period is not extended by the guarantee.
- Damage or defects already present at the time of purchase must be reported immediately after unpacking the goods. Repairs after the expiration of the guarantee period are subject to a charge.
- Covered by the guarantee period is the product and the receipt, including a brief written description of the defect. Also, easily breakable or easily damaged components, such as batteries or parts made of glass, are not covered by the guarantee.
- If the defect is covered by our guarantee, you will receive a new product or we will repair the defective product. Take and follow all information and instructions for proper use and maintenance of the product from the operating instructions.
- The guarantee period is not extended by the guarantee.
- Damage or defects already present at the time of purchase must be reported immediately after unpacking the goods.
- Repairs after the expiration of the guarantee period are subject to a charge.
- Covered by the warranty are material or manufacturing defects.
- Not covered by the guarantee are parts of the product that are subject to normal wear and tear and are considered wear parts. Also, easily breakable or easily damaged components, such as batteries or parts made of glass, are not covered by the guarantee.
- The guarantee is void due to external damage to the product, improper use and improper maintenance. Take and follow all information and instructions for proper use and maintenance of the product from the operating instructions.
- The guarantee also does not cover defects or damage caused by failure to follow the operating instructions.
- Uses and actions advised against or warned against in the operating instructions must be avoided at all costs.

PROCESSING IN THE CASE OF A WARRANTY CLAIM

To ensure that your claim is processed quickly, please follow the instructions below:

- Please refer to the type plate of the device, the sales box or the operating instructions for the article number.
- If functional errors or other defects occur, please contact the following service department by telephone or e-mail.
There, the further procedure will be described to you in detail.

Tel.: +49 2154 470 26-610

E-Mail: info@hatex24.de

INFORMATIONS IMPORTANTES AVANT L'UTILISATION

Lisez attentivement le mode d'emploi et les consignes de sécurité avant d'utiliser l'appareil!

- Le non-respect du mode d'emploi peut entraîner des blessures graves ou endommager l'appareil.
- Conservez le mode d'emploi pour toute utilisation ultérieure.
- Si vous remettez l'appareil à un tiers, veillez à lui remettre ce mode d'emploi.
- La plaque de cuisson à induction est exclusivement destinée à chauffer des aliments.
- L'appareil est conçu uniquement pour un usage domestique et non pour un usage professionnel.
- N'utilisez l'appareil qu'à l'intérieur et non à l'extérieur.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

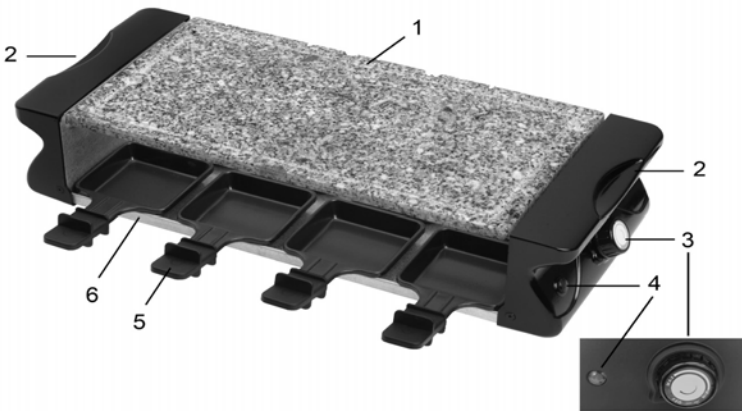
- Si vous ignorez les consignes de sécurité, le fabricant ne pourra pas être tenu pour responsable des dommages.
- Conservez ces instructions dans un endroit sûr pour pouvoir les consulter ultérieurement.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et/ou de connaissances, à condition qu'ils soient surveillés ou qu'ils aient reçu des instructions concernant l'utilisation sûre de l'appareil et qu'ils comprennent les risques qui en résultent.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance, à moins qu'ils n'aient plus de 8 ans et qu'ils soient surveillés.
- Les enfants de moins de 8 ans doivent être tenus à l'écart de l'appareil et du câble de raccordement.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé avec une minuterie externe ou un système de commande à distance séparé.
- Si le câble de raccordement de cet appareil est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou son service après-vente ou par une personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger.
- Les appareils électriques peuvent présenter des risques pour les animaux domestiques et d'élevage. En outre, les animaux peuvent également endommager l'appareil. Il convient donc de tenir les animaux à l'écart des appareils électriques.
- Protégez l'appareil de l'humidité, des gouttes d'eau et des éclaboussures. Il y a un risque d'électrocution.
- Lors de l'utilisation de l'appareil, veillez à ce que le câble de raccordement ne soit pas coincé ou écrasé.
- Pour retirer la fiche d'alimentation de la prise, tirez toujours sur la fiche, jamais sur le câble.
- Pour éviter tout danger, n'apportez aucune modification à l'appareil.
- Lors de chaque utilisation, assurez-vous qu'il n'y a pas de matériaux inflammables tels que du papier, des matériaux d'emballage, le manuel d'utilisation ou des sacs en plastique sur l'appareil.
- Ne plongez jamais l'appareil, le câble d'alimentation et la fiche d'alimentation dans l'eau et ne les rincez pas sous le robinet.
- L'appareil est chaud pendant et après son utilisation. Ne touchez jamais directement l'appareil afin d'éviter tout accident.
- Ne déplacez jamais l'appareil pendant son fonctionnement.
- Cet appareil est uniquement destiné à la cuisson, ne l'utilisez jamais à d'autres fins.
- Ne placez pas l'appareil à proximité d'un mur et laissez un espace d'au moins 10 cm sur les côtés, à l'arrière et sur le dessus afin de garantir qu'il y ait de la place pour le refroidissement pendant l'utilisation de l'appareil.
- N'utilisez pas le produit dans un environnement très humide ou à haute température, ni sur une surface inégale.

- Ne laissez pas l'appareil fonctionner sans surveillance.
- Débranchez toujours l'appareil après l'avoir utilisé et avant de le mettre en marche.
- N'utilisez jamais de tampons à récurer, de produits de nettoyage abrasifs ou de liquides agressifs tels que l'essence ou l'acétone pour nettoyer l'appareil et ses accessoires.

CONTENU DE LA LIVRAISON

1. Gril à raclette
2. 8 poêlons et spatules en plastique
3. Mode d'emploi

DESCRIPTION DE L'APPAREIL



1. Plateau en granit
2. Poignées en plastique bakélite
3. Bouton de réglage de la température
4. Lampe témoin de fonctionnement
5. 8 petites poêles
6. Plaque chauffante inférieure en acier

DONNÉES TECHNIQUES

Modèle :	74384 / GR-108N
Tension de réseau :	220-240V~50/60Hz
Classe de protection :	I
Le pouvoir :	1.200 Watt

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

- Le matériel d'emballage n'est pas un jouet pour les enfants. Les enfants ne doivent pas jouer avec les sacs en plastique. Il existe un risque d'étouffement.
- Retirez toutes les pièces de l'emballage et enlevez tous les matériaux d'emballage. Retirez également les éventuelles protections de transport.
- Vérifiez que le contenu de la livraison est complet et qu'il n'est pas endommagé.
- Nettoyez soigneusement les poêlons et la plaque de gril avec du liquide vaisselle et une éponge non abrasive.
- Nettoyez le boîtier extérieur de l'appareil et la plaque inférieure avec un chiffon humide et séchez-les avec un chiffon sec. Assurez-vous que l'appareil et tous les accessoires sont complètement secs avant de les utiliser.
- Faites fonctionner l'appareil à température maximale pendant environ 3 minutes afin de brûler la substance protectrice appliquée sur les éléments chauffants. Cela peut entraîner un dégagement minimal d'odeur et de fumée. Ceci est normal et ne présente aucun risque.
- L'appareil est maintenant prêt à l'emploi.

MISE EN SERVICE

1. Placez l'appareil sur une surface plane et résistante à la chaleur.
2. Avant de brancher la fiche à la source d'alimentation, assurez-vous que le bouton rotatif est sur la position OFF.
3. Lorsque tout est prêt, branchez la fiche sur la source d'alimentation.
4. Tournez le bouton rotatif sur la position ON. Le témoin de fonctionnement s'allume, l'appareil commence à chauffer.
5. Tournez le bouton rotatif sur MAX pour préchauffer pendant environ 5 à 7 minutes. Lorsque le tube chauffant est rouge en continu, vous pouvez placer les aliments sur la plaque de cuisson ou dans les poêlons.
6. Vous pouvez ajouter un peu d'huile alimentaire sur la plaque de cuisson ou dans les poêles lorsque les aliments sont secs afin d'éviter qu'ils n'attachent.
7. Il n'est pas recommandé d'utiliser la plaque inférieure pour griller des aliments, car elle est indétectable et difficile à nettoyer. Vous pouvez l'utiliser pour garder les aliments au chaud.
8. L'écran s'allume et s'éteint constamment pendant la cuisson afin de maintenir la température que vous avez réglée. Ceci est normal.
9. Une fois la cuisson terminée, tournez le bouton de commande sur la position OFF et débranchez le cordon d'alimentation.

NETTOYAGE

- Il est recommandé d'envelopper la plaque chauffante inférieure d'une feuille d'aluminium afin d'éviter que de l'huile ne coule sur la plaque.
- Pour faciliter le nettoyage, utilisez la fonction de maintien au chaud.
- Nettoyez l'appareil et tous ses accessoires une fois qu'ils ont refroidi.
- Nettoyez l'appareil après chaque utilisation.
- Avant le nettoyage, débranchez l'appareil et assurez-vous que le bouton rotatif est sur OFF. L'appareil et ses accessoires doivent être complètement refroidis.
- N'utilisez jamais de tampons à récureur, de produits de nettoyage abrasifs ou de liquides agressifs comme l'essence ou l'acétone pour nettoyer l'appareil, le tube chauffant, la plaque de gril et les poêlons.
- Nettoyez l'appareil, le tube chauffant et la plaque inférieure avec un chiffon humide et séchez-les ensuite.

- Nettoyez soigneusement la plaque de gril avec du liquide vaisselle et une éponge non abrasive.
- Ne plongez jamais l'appareil, le câble d'alimentation et la fiche électrique dans l'eau et ne les rincez pas sous le robinet.
- Assurez-vous que l'appareil est parfaitement sec avant de l'utiliser ou de le ranger une seconde fois.

CONSERVATION

Conservez l'appareil dans un endroit propre, sec et exempt de poussière.

ÉLIMINATION

Éliminez les emballages en respectant le tri sélectif. Mettez le carton avec les vieux papiers, les films dans la collecte des matières recyclables.

Ne jetez pas l'appareil avec les déchets ménagers normaux. Le produit est soumis à la directive européenne 2012/19/UE.



Éliminez l'appareil via une entreprise d'élimination des déchets agréée ou via votre service d'élimination des déchets communal.

Respectez les prescriptions actuellement en vigueur. En cas de doute, contactez votre organisme d'élimination des déchets.

GARANTIE

Cet appareil est garanti 3 ans à compter de la date d'achat.

CONDITIONS DE GARANTIE

- La période de garantie commence à la date d'achat. Conservez le ticket de caisse original. Il sert de preuve d'achat.
- Si un défaut de matériel ou de production devait survenir au cours des trois ans suivant la date d'achat, nous remplacerions le produit ou rembourserions le prix d'achat, à notre choix.
- Cela suppose que l'appareil et le ticket de caisse nous soient présentés dans le délai de trois ans mentionné, accompagnés d'une brève description écrite du défaut. - La description doit préciser en quoi consiste le défaut et quand il est survenu.
- Si le défaut est couvert par notre garantie, vous recevrez un nouveau produit en retour ou vous serez remboursé.
- Le remplacement ou la réparation du produit n'ouvre pas une nouvelle période de garantie.
- Le remplacement ou la réparation de pièces de l'appareil ne prolonge pas la période de garantie.
- La période de garantie n'est pas prolongée par la garantie.
- Les dommages ou défauts déjà présents lors de l'achat doivent être signalés immédiatement après le déballage du produit.
- Les défauts de matériel ou de fabrication sont couverts par la garantie.
- Les parties du produit soumises à une usure normale et considérées comme des pièces d'usure ne sont pas couvertes par la garantie. De même, les composants faciles à casser ou à endommager, comme les batteries ou les pièces en verre, ne sont pas couverts par la garantie.
- La garantie est annulée si le produit est endommagé de l'extérieur, s'il n'est pas utilisé correctement ou s'il n'est pas entretenu correctement. Consultez le mode d'emploi et suivez toutes les informations et instructions pour une utilisation et un entretien corrects du produit.
- La garantie ne couvre pas non plus les défauts ou dommages causés par le non-respect du mode d'emploi.

- Les utilisations et les actions déconseillées dans le mode d'emploi ou faisant l'objet d'une mise en garde doivent absolument être évitées.

TRAITEMENT EN CAS DE GARANTIE

Afin de garantir un traitement rapide de votre demande, veuillez suivre les indications suivantes:

- Vous trouverez le numéro d'article sur la plaque signalétique de l'appareil, dans le carton de vente ou dans le mode d'emploi.
- Si des erreurs de fonctionnement ou d'autres défauts apparaissent, veuillez contacter le service après-vente suivant par téléphone ou par e-mail. La procédure à suivre vous y sera décrite en détail.

Tél.: +49 2154 470 26-610

E-mail: info@hatex24.de

BELANGRIJKE INFORMATIE VÓÓR GEBRUIK

Lees de gebruiksaanwijzing en de veiligheidsvoorschriften zorgvuldig door voordat u het apparaat in gebruik neemt.

- Het niet in acht nemen van de gebruiksaanwijzing kan leiden tot ernstig letsel of beschadiging van het toestel.
- Bewaar de gebruiksaanwijzing voor toekomstig gebruik.
- Indien u het toestel aan een derde doorgeeft, vergeet dan niet deze gebruiksaanwijzing mee te geven.
- De inductiekookplaat is uitsluitend bedoeld voor het opwarmen van voedsel.
- Het apparaat is uitsluitend bestemd voor particulier huishoudelijk gebruik en niet voor commercieel gebruik.
- Gebruik het apparaat alleen binnenshuis en niet buitenshuis.

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

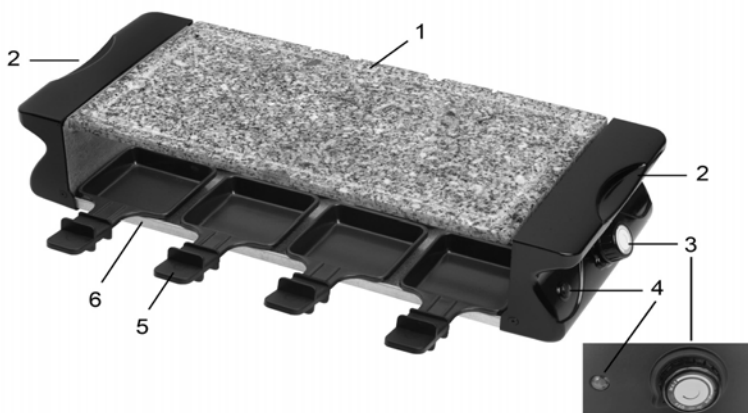
- Indien de veiligheidsinstructies worden genegeerd, kan de fabrikant niet aansprakelijk worden gesteld voor eventuele schade.
- Bewaar deze instructies op een veilige plaats voor toekomstige raadpleging.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of met gebrek aan ervaring en/of kennis, indien zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen betreffende een veilig gebruik van het apparaat en de gevaren ervan begrijpen.
- Kinderen mogen niet met het toestel spelen.
- Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht, tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan.
- Kinderen jonger dan 8 jaar moeten uit de buurt van het toestel en het aansluitsnoer worden gehouden.
- Dit toestel is niet bedoeld om te worden bediend met een externe timer of een afzonderlijk afstandsbedieningssysteem.
- Indien het aansluitsnoer van dit toestel beschadigd is, moet het door de fabrikant of zijn klantendienst of een soortgelijk gekwalificeerd persoon worden vervangen om gevaren te voorkomen.
- Elektrische apparaten kunnen een gevaar vormen voor huisdieren en vee. Bovendien kunnen dieren ook schade toebrengen aan het toestel. Houd dieren daarom altijd uit de buurt van elektrische apparaten.
- Bescherm het apparaat tegen vocht, druipend of spattend water. Er bestaat gevaar voor elektrische schokken.
- Let er bij het gebruik van het apparaat op dat het netsnoer niet bekneld of geplet wordt.
- Om de netstekker uit het stopcontact te trekken, altijd aan de stekker trekken, nooit aan het snoer.
- Om gevaren te vermijden, mag u geen wijzigingen aan het toestel aanbrengen.
- Zorg er altijd voor dat er zich tijdens het gebruik geen brandbare materialen, zoals papier, verpakkingsmateriaal, gebruiksaanwijzing of plastic zakken op het toestel bevinden.
- Dompel het apparaat, het netsnoer of de stekker nooit onder in water en spoel het nooit af onder de kraan.
- Het apparaat is heet tijdens en na gebruik. Raak het toestel nooit rechtstreeks aan om ongelukken te voorkomen.
- Verplaats het apparaat nooit tijdens de werking.
- Dit apparaat is alleen bedoeld om te koken, gebruik het nooit voor andere doeleinden.
- Plaats het apparaat niet in de buurt van muren en laat ten minste 10 cm ruimte aan de zijkanten, achterkant en bovenkant om ervoor te zorgen dat er tijdens het gebruik van het apparaat ruimte is voor koeling.
- Gebruik het product niet in een omgeving met een hoge vochtigheid en hoge temperaturen of op een oneffen oppervlak.
- Laat het product niet onbeheerd draaien.
- Trek altijd de stekker uit het stopcontact na gebruik en voordat u het apparaat inschakelt.

- Gebruik nooit schurende sponzen, schurende reinigingsmiddelen of agressieve vloeistoffen zoals benzine of aceton om het toestel en de accessoires te reinigen.

OMVANG VAN DE LEVERING

1. Gourmetstel
2. 8 pannetjes en plastic spatel
3. Gebruiksaanwijzing

APPARAATBESCHRIJVING



1. Granieten blad
2. Handvatten van bakeliet plastic
3. Temperatuur regelknop
4. Bedrijfsindicatielampje
5. 8 kleine pannen
6. Onderstaal verwarmingsplaat

TECHNISCHE GEGEVENS

Model:	74384 / GR-108N
Netspanning:	220-240V~50/60Hz
Beschermingsklasse:	I
Vermogen:	1.200 Watt

VOOR HET EERSTE GEBRUIK

- Verpakkingsmateriaal is geen kinderspeelgoed. Kinderen mogen niet met de plastic zakken spelen. Er is verstikkingsgevaar.
- Haal alle onderdelen uit de verpakking en verwijder al het verpakkingsmateriaal. Verwijder ook eventuele transportvergrendelingen.
- Controleer de leveringsomvang op volledigheid en beschadiging.
- Maak de pannen en bakplaat grondig schoon met afwasmiddel en een niet-schurend sponsje.
- Reinig de buitenmantel van het toestel en de onderplaat met een vochtige doek en droog ze af met een droge doek. Zorg ervoor dat het toestel en alle toebehoren volledig droog zijn alvorens het te gebruiken.
- Laat het apparaat ongeveer 3 minuten op de maximumtemperatuur draaien om de beschermende substantie die op de verwarmingselementen is aangebracht, af te branden. Dit kan resulteren in een minimale geur en rook. Dit is normaal en ongevaarlijk.
- Het toestel is nu klaar voor gebruik.

INGEBRUIKNEMING

1. Plaats het toestel op een vlakke en hittebestendige ondergrond.
2. Voordat u de stekker in het stopcontact steekt, moet u ervoor zorgen dat de draaiknop in de stand OFF staat.
3. Als alles klaar is, sluit u de stekker aan op de stroombron.
4. Draai de draaiknop naar de ON positie. Het werkingscontrolelampje gaat branden en het toestel begint te verwarmen.
5. Draai de draaiknop op MAX om ongeveer 5-7 minuten voor te verwarmen. Wanneer de verwarmingsbuis continu rood oplicht, kunt u het voedsel op de bakplaat of in de pannen leggen.
6. U kunt wat bakolie op de bakplaat of in de pannen doen als het voedsel droog is om vastplakken te voorkomen.
7. Het is niet aan te bevelen de onderste plaat te gebruiken voor het grillen van voedsel, aangezien deze niet zichtbaar is en moeilijk schoon te maken. Je kunt het gebruiken om het gegrilde eten warm te houden.
8. Het display schakelt tijdens het koken voortdurend aan en uit om de door u ingestelde temperatuur te handhaven. Dit is normaal.
9. Wanneer u klaar bent met koken, draait u de bedieningsknop in de OFF-stand en haalt u de stekker uit het stopcontact.

SCHOONMAKEN

- Het verdient aanbeveling de onderste verwarmingsplaat met aluminiumfolie te omwikkelen om te voorkomen dat er olie op de plaat druppelt.
- Gebruik de warmhoudfunctie om het schoonmaken te vergemakkelijken.
- Reinig het apparaat en alle toebehoren nadat het is afgekoeld.
- Reinig het toestel na elk gebruik.
- Voordat u het apparaat schoonmaakt, moet u de stekker uit het stopcontact halen en ervoor zorgen dat de knop in de UIT-stand staat. Het apparaat en zijn toebehoren moeten volledig afgekoeld zijn.
- Gebruik nooit schurende sponzen, schurende reinigingsmiddelen of agressieve vloeistoffen zoals benzine of aceton om het toestel, de verwarmingsbuis, de grillplaat en de pannen te reinigen.
- Reinig het toestel, de verwarmingsbuis en de onderplaat met een vochtige doek en droog ze vervolgens af.
- Maak de grillplaat grondig schoon met afwasmiddel en een niet-schurend sponsje.

- Dompel het apparaat, het netsnoer of de stekker nooit onder in water en spoel het niet af onder de kraan.
- Zorg ervoor dat het apparaat volledig droog is voordat u het een tweede keer gebruikt of opbergt.

OPSLAG

Bewaar het apparaat op een schone, stofvrije en droge plaats.

VERWIJDERING

Gooi de verpakking weg volgens het type. Doe karton en karton bij het oud papier en plastic folie bij de recycleerbare stoffen.

Gooi het apparaat niet bij het normale huisvuil. Het product is onderworpen aan de Europese Richtlijn 2012/19/EU.



Voer het apparaat af via een erkend afvalverwerkingsbedrijf of via uw gemeentelijk afvalverwerkingsbedrijf.

Neem de thans geldende voorschriften in acht. Neem in geval van twijfel contact op met uw afvalverwerkingsbedrijf.

GARANTIE

U krijgt 3 jaar garantie op dit toestel vanaf de datum van aankoop.

GARANTIEVOORWAARDEN

- De garantieperiode gaat in op de datum van aankoop. Bewaar het originele ontvangstbewijs. Het dient als bewijs van aankoop.
- Indien een materiaal- of productiefout optreedt binnen de drie jaar vanaf de aankoopdatum, zullen wij het product vervangen of de aankoopprijs terugbetalen, naar onze keuze.
- Voorwaarde is wel dat zowel het product als het aankoopbewijs, met een korte schriftelijke omschrijving van het gebrek, binnen de genoemde termijn van drie jaar bij ons worden ingediend. De beschrijving moet de aard van het gebrek en het tijdstip waarop het zich heeft voorgedaan, bevatten.
- Als het defect onder onze garantie valt, krijgt u een nieuw product terug of krijgt u het aankoopbedrag terug.
- Door vervanging of reparatie van het product begint geen nieuwe garantieperiode te lopen.
- Vervanging of reparatie van onderdelen van het product leidt niet tot verlenging van de garantieperiode.
- De garantieperiode wordt niet verlengd door de garantie.
- Beschadigingen of gebreken die reeds bij de aankoop aanwezig waren, moeten onmiddellijk na het uitpakken van de goederen worden gemeld.
- Materiaal- of fabricagefouten worden gedekt door de garantie.
- Onderdelen van het product die aan normale slijtage onderhevig zijn en als slijtageonderdelen worden beschouwd, vallen niet onder de garantie. Onderdelen die gemakkelijk stuk of beschadigd kunnen raken, zoals batterijen of onderdelen van glas, vallen evenmin onder de garantie.
- De aanspraak op garantie vervalt bij uitwendige beschadiging van het product, bij oneigenlijk gebruik en bij oneigenlijk onderhoud. Raadpleeg de gebruikershandleiding en volg alle informatie en instructies voor het juiste gebruik en onderhoud van het product op.
- De garantie dekt evenmin defecten of schade die het gevolg zijn van het niet in acht nemen van de gebruiksaanwijzing.

- Gebruik en handelingen die in de gebruiksaanwijzing worden afgeraden of waartegen wordt gewaarschuwd, moeten koste wat kost worden vermeden.

VERWERKING IN GEVAL VAN EEN GARANTIECLAIM

Om ervoor te zorgen dat uw verzoek snel wordt verwerkt, dient u de onderstaande instructies te volgen:

- Raadpleeg het typeplaatje van het toestel, de verkoopdoos of de gebruiksaanwijzing voor het artikelnummer.
- Bij functiestoringen of andere defecten kunt u telefonisch of per e-mail contact opnemen met de volgende service-dienst. Zij zullen u gedetailleerde instructies geven over hoe te handelen.

Tél.: +49 2154 470 26-610

E-mail: info@hatex24.de

KULLANMADAN ÖNCE ÖNEMLİ BİLGİLER

Cihazı kullanmaya başlamadan önce kullanım kılavuzunu ve güvenlik uyarılarını dikkatle okuyun!

- Kkullanım kılavuzuna uyulmaması ciddi yaralanmalara veya cihazda hasara neden olabilir.
- Kullanım kılavuzunu ileride kullanmak üzere saklayın.
- Cihazı üçüncü şahıslara vermeniz halinde yanında mutlaka bu kullanım kılavuzunu da verin.
- Cihaz yalnızca evde kişisel kullanıma yöneliktir ve ticari kullanım için tasarlanmamıştır.
- Cihazı sadece iç mekanlarda kullanın, dışarıda kullanmayın.

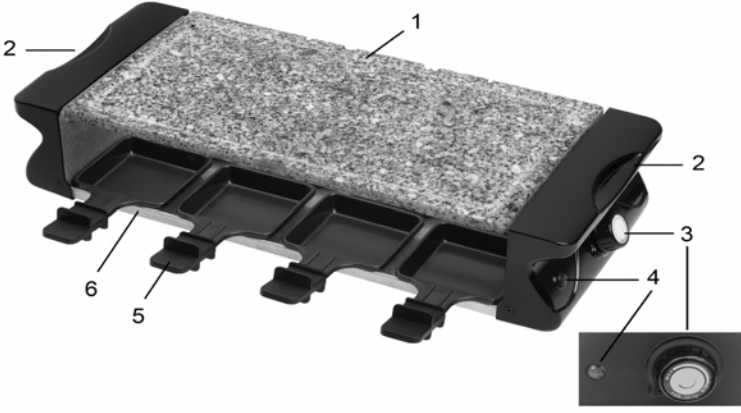
GÜVENLİK NOTLARI

- Güvenlik talimatları göz ardı edilirse, üretici zarardan sorumlu tutulamaz.
- Bu kılavuzu daha sonra başvurmak üzere güvenli bir yerde saklayın.
- Bu cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar ve cihazın güvenli kullanımında denetlenmiş veya talimat almış ve ortaya çıkan tehlikeleri anlamışlarsa, fiziksel, duyuşsal veya zihinsel yetenekleri azalmış veya deneyim ve/veya bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılabilir.
- Çocukların cihazla oynamasına izin verilmez.
- Temizlik ve kullanıcı bakımı, 8 yaşından büyük ve gözetim altında olmadıkça çocuklar tarafından gözetimsiz olarak yapılmamalıdır.
- 8 yaşından küçük çocuklar cihazdan ve bağlantı hattından uzak tutulmalıdır.
- Bu cihazın harici bir zamanlayıcı veya ayrı bir telekontrol sistemi ile çalıştırılması amaçlanmamıştır.
- Bu cihazın bağlantı hattı hasar görmüşse, tehlikeleri önlemek için üretici veya müşteri hizmetleri veya benzer nitelikli bir kişi tarafından değiştirilmelidir.
- Elektrikli ev aletleri evcil ve çiftlik hayvanları için tehlike oluşturabilir. Ayrıca, hayvanlar da cihaza zarar verebilir. Bu nedenle, prensip olarak hayvanları elektrikli aletlerden uzak tutun.
- Cihazı nemden, damlamaktan veya su sıçramasından koruyun. Elektrik çarpması riski vardır.
- Cihazı kullanırken, bağlantı kablosunun sıkıştırılmadığını veya sıkıştırılmadığını unutmayın.
- Güç fişini prizden çıkarmak için, her zaman fişi takın, kabloyu asla çekmeyin.
- Tehlikeleri önlemek için cihazda herhangi bir değişiklik yapmayın.
- Cihazı her kullandığınızda, cihazın üzerinde kağıt, ambalaj malzemesi, kullanım kılavuzu veya plastik torba gibi yanıcı maddelerin bulunmadığından emin olun.
- Cihazı, elektrik kablosunu veya fişi asla suya batırmayın ve musluk altında yıkamayın.
- Cihaz çalışma sırasında ve sonrasında sıcak olur. Kazaları önlemek adına cihaza asla doğrudan dokunmayın.
- Çalışma sırasında cihazı asla hareket ettirmeyin.
- Bu cihaz sadece yemek pişirmek için tasarlanmıştır, asla başka bir amaç için kullanmayın.
- Cihazı duvarın yakınına yerleştirmeyin ve cihaz kullanımdayken soğutma alanı olmasını sağlamak için yanlarda, arkada ve üstte en az 10 cm boşluk bırakın.
- Ürünü çok nemli ve çok sıcak bir ortamda veya düzgün olmayan bir yüzeyin üzerinde kullanmayın.
- Cihazı çalışır durumdayken gözetimsiz bırakmayın.
- Kullandıktan sonra ve cihazı açmadan önce daima güç kablosunu prizden çekin.
- Cihazı ve aksesuarlarını temizlemek için asla ovma süngerleri, aşındırıcı temizlik maddelerini veya benzin veya aseton gibi agresif sıvıları kullanmayın.

TESLİMAT KAPSAMI

1. Raclette ızgara
2. 8 tava ve plastik spatula
3. kullanım kılavuzu

CİHAZ AÇIKLAMASI



1. Granit plaka
2. Çalışma gösterge ışığı
3. Sıcaklık döner düğmesi
4. Bakalit plastik kulplar
5. 8 küçük tava
6. Çelik alt ısıtma plakası

TEKNİK VERİLER

Model:	74384 / GR-108N
Şebeke voltajı:	220-240V~50/60Hz
Koruma sınıfı:	I
Güç:	1.200 Watt

İLK KULLANIMDAN ÖNCE

- Ambalaj malzemesi çocuk oyuncakı değildir. Çocukların plastik torbalarla oynamasına izin vermeyin. Boğulma tehlikesi söz konusudur.
- Tüm parçaları ambalajdan çıkarın ve tüm ambalaj malzemesini kaldırın. Varsa nakliye sırasında sabitlemek için

kullanılan kilitleri de kaldırın.

- Teslimat içeriğinde bir eksiklik ve hasar olup olmadığını kontrol edin.
- Tavaları ve ızgarayı bulaşık deterjanı ve aşındırıcı olmayan bir süngerle iyice temizleyin.
- Cihazın dış kasasını ve alt plakasını nemli bir bezle temizleyin ve kuru bir bezle kurulayın. Kullanımdan önce cihazın ve tüm aksesuarların tamamen kuru olduğundan emin olun.
- Isıtma elemanlarına uygulanan koruyucu maddenin yanması için cihazı yaklaşık 3 dakika maksimum sıcaklıkta çalıştırın. Bu, minimum düzeyde koku ve duman oluşumuna neden olabilir. Bu normal ve zararsızdır.
- Cihaz artık kullanıma hazırdır.

ÇALIŞTIRMA

1. Cihazı düz ve ısıya dayanıklı bir yüzeye yerleştirin.
2. Fişi güç kaynağına bağlamadan önce döner düğmenin KAPALI konumunda olduğundan emin olun.
3. Her şey hazır olduğunda, fişi güç kaynağına takın.
4. Döner düğmeyi AÇIK konumuna çevirin. Çalışma kontrol lambası yanar ve cihaz ısınmaya başlar.
5. Yaklaşık 5-7 dakika boyunca ön ısıtma yapmak için kadranı MAX konumuna çevirin. Isıtma borusu sürekli kırmızı yandığında, ızgara yapılacak yiyecekleri ızgara tepsisine veya tavalara yerleştirebilirsiniz.
6. Izgara yiyecekler kurursa yapışmayı önlemek için ızgaraya veya tavalara bir miktar yemeklik yağ koyabilirsiniz.
7. Tespit edilemediği ve temizlenmesi zor olduğu için alt plakanın yiyecekleri ızgara yapmak üzere kullanılması önerilmez. Izgara yiyecekleri sıcak tutmak üzere kullanabilirsiniz.
8. Ayarladığınız sıcaklığı korumak için pişirme işlemi boyunca ekran sürekli olarak açılıp kapanacaktır. Bu normaldir.
9. Pişirme işlemi tamamlandığında kontrol düğmesini KAPALI konuma getirin ve güç kablosunu prizden çekin.

TEMİZLİK

- Plakanın üzerine yağ damlamasını önlemek için alt ısıtma plakasının alüminyum folyo ile sarılması tavsiye edilir.
- Temizlemeyi kolaylaştırmak için sıcak tutma işlevini kullanın.
- Cihazı ve tüm aksesuarları soğuduktan sonra temizleyin.
- Her kullanımdan sonra cihazı temizleyin.
- Temizlemeden önce güç kablosunu prizden çekin ve döndürme düğmesinin KAPALI konumunda olduğundan emin olun. Cihaz ve aksesuarları tamamen soğumuş olmalıdır.
- Cihazı, ısıtma borusunu, ızgara plakasını ve tavaları temizlemek için asla ovma süngerleri, aşındırıcı temizlik maddeleri veya benzin veya aseton gibi agresif sıvıları kullanmayın.
- Cihazı, ısıtma borusunu ve alt plakayı nemli bir bezle temizleyiniz ve ardından kurulayın.
- Tavaları ve ızgarayı bulaşık deterjanı ve aşındırıcı olmayan bir sünger kullanarak iyice temizleyin.
- Cihazı, elektrik kablosunu veya fişi asla suya batırmayın ve musluk altında yıkamayın.
- Cihazı ikinci kez kullanmadan veya depolamadan önce tamamen kuru olduğundan emin olun.

SAKLAMA

Cihazı temiz, tozsuz ve kuru bir yerde saklayın.

BERTARAF

Ambalajı türüne göre ayırarak atın. Karton ve mukavvayı kâğıt çöpüne, folyoları geri dönüşüm

kutusuna atın. Cihazı normal ev çöprüyle birlikte atmayın. Ürün, 2012/19/AB sayılı Avrupa Birliği Tüzüğü'ne tabidir.



Onaylı bir atık toplama kuruluşuna veya belediye atık tesislerine götürerek elden çıkarılması gerekir. Yürürlükteki yönetmelikleri dikkate alın. Tereddüt halinde bağlı bulunduğunuz atık yönetimi kuruluşuyla iletişime geçin.

GARANTIE

Cihazın, satın aldığınız tarihten itibaren 3 yıl garantisi vardır.

GARANTI KOŞULLARI

- Garanti süresi satın alma tarihinde başlar. Orijinal makbuzu saklayın. Bu makbuz satın aldığınızın belgesidir.
- Satın alma tarihinden itibaren üç yıl içinde malzeme veya üretim hatası oluşması durumunda kendi tercihimize göre ürünü ücretsiz olarak değiştirir veya onarırız.
- Cihazın belirtilen süre içerisinde makbuz ve arızanın kısa bir yazılı açıklaması ile teslim edileceği varsayılar. Açıklama, kusur ve ne zaman ortaya çıktığı hakkında bilgi içermelidir.
- Ürünün onarımı veya değişimi yeni bir garanti süresi başlatmaz.
- Satın alma sırasında mevcut olan herhangi bir hasar veya kusur, ürün ambalajından çıkarıldıktan hemen sonra bildirilmelidir.
- Malzeme veya üretim kusurları garantilidir, ancak pil veya cam gibi hafif hasarlı veya kırılabilir bileşenler garanti kapsamında değildir.
- Usulüne uygun olmayan kullanım, kullanım kılavuzuna veya bakıma uyulmaması nedeniyle oluşan kusurlar veya hasarlar garanti kapsamına dahil değildir.

GARANTİ DURUMUNDA İZLENECEK YOL

Talebinizin hızlı bir şekilde işleme koyulması için lütfen aşağıdaki adımları izleyin:

- Cihaza ait ürün numarasını lütfen tip etiketinden, ambalajdan veya kullanım kılavuzundan alın.
- İşlevsel bir hata veya başka eksiklikler ortaya çıkarsa lütfen telefon veya e-posta yoluyla servis departmanı ile iletişime geçin. İzlemeniz gereken süreç size ayrıntılı olarak açıklanacaktır.

Tel. +49 2154 470 26-610

E-posta: info@hatex24.de

MICHELINO
— since 1951 —

Hatex AS GmbH & Co. KG
Jakob-Kaiser-Str. 12 – 47877 Willich

WEEE-Reg.-Nr. DE85618156